

# GÖDÖLLŐI RUSZIN NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT ELNÖKE

Szám: 101/31-3/2012.

**Pest Megyei Kormányhivatal**

BUDAPEST  
Városház utca 7.  
1 0 5 2

**Tisztelt Cím !**


A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 95. § (3) bekezdésében foglaltakra tekintettel mellékelten megküldöm

a Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat      2012. március 23-án

megtartott üléséről készült jegyzőkönyvet.

Gödöllő, 2012. április „ 3 „,

Tisztelettel:

  
**Havassy Marija**  
GRuNÖ elnöke

Szám: 101/31-3/2012.

## J E G Y Z Ő K Ö N Y V

**Készült:** A Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Testülete **2012. március 23-án** a Gödöllő, Duna u. 7. szám megtartott üléséről.

**Jelen vannak:** a csatolt jelenléti ív szerint.

**Lukács Lajos elnökhelyettes:** Köszöntöm a megjelenteket. Havassy Marija távolléte miatt az ülést én vezetem. Megállapítom, hogy 3 nemzetiségi képviselő megjelent meg, így a testület határozatképes. Az előterjesztést mindenki megkapta.

### **NAPIREND:**

1. Javaslat a Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2011. évi költségvetési beszámoló elfogadására  
Előterjesztő: Havassy Marija elnök
2. Egyebek

Megállapítom, hogy a testület a napirendet – 3 igen szavazattal - elfogadta.

- 1. Javaslat a Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2011. évi költségvetési beszámoló elfogadására**  
Előterjesztő: Havassy Marija elnök

**Lukács Lajos elnökhelyettes:** Jogszámban előírt kötelezettsége a nemzetiségi önkormányzatoknak, hogy a teljes költségvetési évről költségvetési beszámolót készítsen. Az ehhez szükséges írásos előterjesztést mindenki megkapta előzetesen, megismerhette. Megkérdem, hogy van-e észrevétel, hozzászólás?

**Lukács Lajos elnökhelyettes:** Kérdés, hozzászólás nincs szavazásra bocsátom a ruszin nemzetiségi önkormányzat 2011. évi költségvetési beszámoló elfogadására szóló határozati javaslat elfogadását az írásos előterjesztéssel egyező módon.

A Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat testülete – 3 igen szavazattal – az alábbi határozatot hozza.

### **5/2012.(III.23.) sz. ruszin nemzetiségi önkormányzati határozat**

1.) A Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat a 2011. évi zárszámadását az 1. számú melléklet szerint

621 E Ft teljesített bevétellel  
621 E Ft teljesített kiadással  
0 E Ft pénzmaradvánnyal elfogadja.

**Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2011. évi költségvetési beszámolójáról  
szóló 4/2012. évi (III.23.) sz. nemzetiségi önkormányzati határozat**

BEVÉTELEK	Bázis előirányzat 11/2011. (VIII.29.)	Módosított előirányzat 2/2012. (I.26.)	Teljesítés 2011.12.31
Működési bevételek		1	1
Felhalmozási és tőke jellegű bevétel			
Véglegesen átvett pénzeszközök	552	552	552
<i>Működési célú, támogatás értékű bevétel</i>	552	552	552
<i>Működési célú, átvett pénzeszköz</i>			
<i>Felhalmozási célú, támogatás értékű bevétel</i>			
Pénzmaradvány	68	68	68
<b>Költségvetési bevétel összesen:</b>	<b>620</b>	<b>621</b>	<b>621</b>

<b>Finanszírozási célú pénzügyi műveletek bevételei</b>			
---	--	--	--

<b>Bevételek összesen:</b>	<b>620</b>	<b>621</b>	<b>621</b>
----------------------------	------------	------------	------------

KIADÁSOK	Bázis előirányzat 10/2011. (VIII.29.)	Módosított előirányzat 2/2012. (I.26.)	Teljesítés 2011.12.31
Személyi juttatás	138	338	338
Járulékok	1	1	1
Dologi kiadás	361	162	162
Általános tartalék			
Beruházások			
Speciális célú pénzeszköz átadás	120	120	120
<b>Költségvetési kiadás összesen:</b>	<b>620</b>	<b>621</b>	<b>621</b>

<b>Finanszírozási célú pénzügyi műveletek kiadásai</b>			
--	--	--	--

<b>Kiadások összesen:</b>	<b>620</b>	<b>621</b>	<b>621</b>
---------------------------	------------	------------	------------

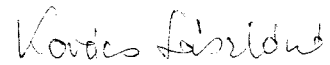
Gödöllő, 2012.

**Lukács Lajos elnökhelyettes:** Több napirendi pont, hozzászólás nem lévén megköszönöm képviselőtársaim részvételét és az ülést bezárom.

Kmf.



**Lukács Lajos**  
elnökhelyettes



**Kovács Lászlóné**  
jegyzőkönyv-hitelesítő

## JELLENLÉTI ÍV

a Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Testülete  
2012. március 23-án megtartott üléséről

Havassy Marija

.....

Havassy Miklós

.....

Kovács Lászlóné

.....

Lukács Lajos Kristóf

.....

## **Előterjesztés**

### **A Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat ülésére**

**Tárgy:** Javaslat Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2011. évi költségvetési beszámoló elfogadására.

Tisztelt Képviselő-testület!

A 1993. évi LXXVII. törvény 60/C. §-a alapján: „A kisebbségi önkormányzatok gazdálkodására az államháztartás működési rendjére, illetőleg a költségvetés alapján gazdálkodó szervek beszámolási és költségvetési kötelezettségének rendjére vonatkozó szabályok irányadóak.”

A Kisebbségi önkormányzatok a 249/2000. ( XII.24. ) Korm. rendelet 10. § (1) bekezdése értelmében, mint önállóan gazdálkodó költségvetési szerv a teljes költségvetési évről december 31-ei fordulónappal éves költségvetési beszámolót köteles készíteni.

A Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2011. évi előirányzott bevétele 621 E Ft, a 2011. évi teljesített bevétele 621 E Ft.

Ebből 552 E Ft az általános működési támogatás, 68 E Ft a 2010. évi pénzmaradvány.

A Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2011. évi előirányzott kiadása 621 E Ft, 2011. évi teljesített kiadása 621 E Ft.

A 2011. évi kiadások az önkormányzat működési költségeire fordítottak: személyi juttatásokra 338 E Ft, járulékokra 1 E Ft került kifizetésre. A dologi kiadások 162 E Ft-ban teljesültek. A Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat speciális célú pénzeszközátadása 120 E Ft volt. Készlet beszerzésre 20 E Ft-ot használtak fel. Vásárolt közszolgáltatásokra 56 E Ft-ot, távközlési díjakra 3 E Ft-ot, pénzügyi szolgáltatásokra 13 E Ft-ot költöttek. Vásárolt termékek ÁFA-jának összege 29 E Ft volt. Reprezentációra 40 E Ft-ot költöttek, a munkáltató által kifizetett SZJA 1 E Ft volt.

A fentiek alapján a nemzetiségi önkormányzatnak 2011. évben nincs pénzmaradványa. (A 2. számú melléklet tartalmazza a nemzetiségi önkormányzat 2011. évi pénzforgalmi egyenlegét.)

Kérem a Tisztelt Nemzetiségi Önkormányzatot, hogy a fenti indokok alapján az alábbi határozati javaslatokat elfogadni szíveskedjenek.

Gödöllő, 2011.

Havassy Marija sk.  
GRuNŐ elnöke

## Határozati javaslat

A képviselő-testület:

1.) A Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat a 2011. évi zárszámadását az 1. számú melléklet szerint

621 E Ft teljesített bevétellel  
621 E Ft teljesített kiadással  
0 E Ft pénzmaradvánnyal elfogadja.



**Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2011. évi költségvetési beszámolójáról szóló ...../2012. évi (...) sz. nemzetiségi önkormányzati határozat**

**13.sz. tábla  
E Ft-ban**

BEVÉTELEK	Bázis előirányzat 11/2011. (VIII.29.)	Módosított előirányzat 2/2012. (I.26.)	Teljesítés 2011.12.31
Működési bevételek		1	1
Felhalmozási és tőke jellegű bevétel			
Véglegesen átvett pénzeszközök	552	552	552
<i>Működési célú, támogatás értékű bevétel</i>	552	552	552
<i>Működési célú, átvett pénzeszköz</i>			
<i>Felhalmozási célú, támogatás értékű bevétel</i>			
Pénzmaradvány	68	68	68
<b>Költségvetési bevétel összesen:</b>	<b>620</b>	<b>621</b>	<b>621</b>

<b>Finanszírozási célú pénzügyi műveletek bevételei</b>			
---	--	--	--

<b>Bevételek összesen:</b>	<b>620</b>	<b>621</b>	<b>621</b>
----------------------------	------------	------------	------------

KIADÁSOK	Bázis előirányzat 10/2011. (VIII.29.)	Módosított előirányzat 2/2012. (I.26.)	Teljesítés 2011.12.31
Személyi juttatás	138	338	338
Járulékok	1	1	1
Dologi kiadás	361	162	162
Általános tartalék			
Beruházások			
Speciális célú pénzeszköz átadás	120	120	120
<b>Költségvetési kiadás összesen:</b>	<b>620</b>	<b>621</b>	<b>621</b>

<b>Finanszírozási célú pénzügyi műveletek kiadásai</b>			
--	--	--	--

<b>Kiadások összesen:</b>	<b>620</b>	<b>621</b>	<b>621</b>
---------------------------	------------	------------	------------

Gödöllő, 2012.

Havassy Marija sk.  
GRuNÖ elnöke

**Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat**  
**2011. évi pénzforgalmi egyenlege**

1. Nyitó banki egyenleg (2011.01.01.):	8 127,08.-Ft
2. <u>Bevétel 2011. december 31-ig:</u>	<u>612 173,7.-Ft</u>
<b>Összesen:</b>	<b>620 300,78.-Ft</b>

1. Kiadás 2011. december 31-ig:	620 407,00.-Ft
2. <u>Függő, átfutó kiadások</u>	<u>0.-Ft</u>
<b>Összesen:</b>	<b>620 407,00.-Ft</b>

**Záró banki egyenleg (2011. 12. 31.):** **- 106,22.-Ft**

A Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat számlaszáma mínusz egyenleget mutatott év végén. A számvitelről szóló 2000. évi C. törvény 66. §-ának (3) bekezdése és az államháztartás szervezetei beszámolási és könyvvezetési kötelezettségének sajátosságairól szóló 249/2000. (XII.24.) Korm. rendelet 35. §-ának (3) bekezdése szerint a könyvviteli mérlegben az eszközök csak pozitív előjelű összeggel vagy nulla értékben szerepelhetnek, ezért likvid hitelt vetünk igénybe mínusz számlaegyenleg összegében.

**Gödöllői Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2011. évi pénzmaradvány elszámolása**

Adatok: ezer Ft-ban

<b>Záró pénzkészlet:</b>	<b>0</b>
<b>Jóváhagyott pénzmaradvány:</b>	<b>0</b>
Ebből kötelezettséggel terhelt:	0
.....	
<b>Összesen</b>	<b>0</b>
<b>Szabad pénzmaradvány:</b>	<b>0</b>